

ATUISUNUT PAASISSUTISSAQ NAKORSAATIT PUUANNUT ILANNGUSSAQ

Zymelin® sorlunnut kuseriaat 0,5 imal. 1 mg/ml Xylometazolinhydrochlorid

Paasissutissiissut una pingaarutilinnik imalik peqqissaartumik atuaruk.

Zymelin paasissutissiissummi matumani nassuiaatit, nakorsap, nakorsaatilerisup peqqinnissakkulluunniit sullissisup allap innersuussutaa naapertoqqissaarlugit atortaruk.

Zymelin nakorsamit allagartalerneqqaarnak pissarsiarisinnaavat. Nakorsaat iluaqutaalluassappat innersuussutit maleruaqqissaassavatit.

- Paasissutissiissut kingorna atorfissaqartilersinnaagakku toqqussavat.
- Allaniq apeqqutissaqaruit nakorsaatilerisoq aperiuk.
- Matumani taaneqanngitsut ilanngullugit kingunerluuteqalissaguit nakorsaq, nakorsaatilerisoq peqqinnissakkulluunniit sullissisoq alla attavigiuk. Imm. 4 takuuk.
- Ajornerulissaguit pitsaanerulinngikkuilluunniit nakorsaq attavigiuk.
- Paasissutissiissut nutarterlaaq nittartakkami uani pissarsiassaavoq: www.indlaegsseddel.dk

Paasissutissiissutit imai

1. Sunniutaa atorneqarfissaalu
2. Atulersinnagu ilisimasassat
3. Atorneqarnissaa
4. Kingunerluutit
5. Sumiitinnissaa
6. Imartussusaa paasissutissallu allat

1. Sunniutaa atorneqarfissaalu

Zymelin-ip sorlunni ameraasap taqai eqikkartittarpai. Taamaalilluni sorlukkut anersaartorniarneq ajornannginnerulersarpoq. Minutsit tallimat qilillu akornanni qaangiunneranni sunniuttarpoq nalunaaqutallu akunnerini quliniit aqqaneq marlunni sunniusimasarluni.

Nuakkuit sorluutillu milinngappata imal. sulluaqqatigut aseruuttooruit Zymelin atorsinnaavat.

Nakorsap allamut atugassiarisimasinnaavaa taamaassappat nakorsap innersuussutaa tamatigut malissavat.

2. Zymelin atulersinnagu ilisimasassat

Zymelin atussanngilat:

- Siornatigut nakorsaatip taamaaqataanik sapigaqarnermut ersiuteqarsimaguit
- Xylometazolin akuisaluunniit arlaat saperukku (imm. 6-imi taaneqartut)
- Isikkut nappaat isip naqitsinerata qaffanneranik patsiseqartoq (grøn stær) nappaatigigukku
- Qaratsami qinerseq hormoninik aammut aniatitsisoq (hypofyse) peerneqarsimappat imal. qinngakkut qanikkulluunniit qaratsaannik suliaritissimaguit.

Mianersoqqussutit

Zymelin meeqqanut marluk inorlugit ukiulinnut annikitsumik nakorsaasiigaluaaraanni annertuumik kingunerluuteqarsinnaanera pissutigalugu atussanngilat.

Zymelin 1 mg/ml nakorsap innersuussutiginnippagu meeqqanut qulit inorlugit ukiulinnut atussanngilat.

Zymelin 0,5 mg/ml. meeqqanut marluk qilillu akornnanni ukiulinnut atorneqarsinnaavoq

Ullut qulit sinnernagit nakorsaat atorneqartariaqarpoq. Akulikitsunik sivirusumillu atuineq sorluit ameraasaasa pullaqqilernerannik imal. sulii ajornerusumik milinngatseqqilerneramik kinguneqarsinnaavoq.

Zymelin mianersortumik atoruk

Sinnarliuutaasinnaasunut-, uissanngussutaasinnaasunut-, sajulersitsisinnaasunut-, uummatip akuttoqatigiinnik tillerneranik akornusiinnaasunut imal. aap taqqanut naqitsinerata qaffanneranut misiggarissuuguit. Aappit taqqanut naqitsinera annertuumik qaffassimappat, uummatikkut taqqatigullu navianaatilimmik nappaateqaruit, timip sulineranut tunngasumik nappaateqaruit, sukkoaruit, angutitut quup aqutaani qinerseq allisoorsimaneragut quisarnerit ajornartorsiutigigukku imal. nikallunganermut nakorsaatitoruit (tricykliske/tetracykliske antidepressiva/ MAO-hæmmere), Zymelin nakorsap innersuussutaa naapertorlugu atortariaqassavat.

Saniatigut allanik nakorsaatitoruit

Nikallunganermut nakorsaatit arlaannik nakorsaaateqaruit (tricykliske/tetracykliske antidepressiva/ MAO-hæmmere), Zymelin®-ip kingunerluutai sakkortusisinnaapput. Tamanna pillugu annertunerusunik paasisaqarusukkuitnakorsaq nakorsaatilerisorluunniit aperiuk. Allanik nakorsaatitugaqaruit qanittukkulluunniit nakorsaatitorsimaguit, nakorsaatit nakorsamit allagartaligaanngitsut- soorlu nunap pissarititaanik nakorsaasiat, vitaminit mineraalilluilanngullugit nakorsaatitukkannik, nakorsaq nakorsaatilerisorluunniit tamatigut ilisimatissavat.

Naartuneq milutitsinerlu

Naartuguit milutitsiguilluunniit, naartusoriguit, imal. naartunissat pilersaarutigigukku, Zymelin atornialersinnagu nakorsaq nakorsaatilerisorluunniit isumasioqqaaruk. Naartuguit milutitsiguilluunniit Zymelin nakorsap innersuussinneragut aatsaat atorsinnaassavat.

3. Zymelin ima atorineqassaaq

Zymelin paasisustissiisummi matumani nassuiaatit imal. nakorsap, nakorsaatilerisup peqqinnissakkulluunniit sullissisup allap innersuussutaa naapertoqqissaarlugu atortassavat. Nalorniguit nakorsaq, nakorsaatilerisoq peqqinnissakkulluunniit sullissisoq alla aperiuk.

Annertussusiliinissamat innersuussutit:

Zymelin 0,5 mg/ml

Meeqqat marlunniik qulinut ukiullit: sorluuit immikkut tamaasa ataasiarlugit ullormut annerpaamik pingasoriarlugit seqqanneqassapput. Ullut qulit sinnerneqassanngillat.

Zymelin 0,5 mg/ml meeqqanut marluk inorlugit ukiulinnut atussanngilat.

Zymelin 1 mg/ml

Inersimasut meeqqallu qulit sinnerlugit ukiullit: sorluuit immikkut tamaasa ataasiarlugit ullormut annerpaamik pingasoriarlugit seqqanneqassapput. Ullut qulit sinnerneqassanngillat.

Zymelin 1 mg/ml nakorsap innersuussutiginnippagu meeqqanut qulit inorlugit ukiulinnut atussanngilat.

Zymelin 1 mg/ml meeqqanut marluk inorlugit ukiulinnut atussanngilat.

Sorlunnut seqqataat ima atussavat

- Kakkigit
- Simia peeruk seqqattaallu kussartillugu
- Zymelin-ip pujoralaasanngorluni anillannissaata tungaanut marlussoriarlugu naqiguk
- Niaqqut siumut nakattilaaruk, sorluuppit illua toorlugu matujuk seqqataatillu nuua sorluuppit illuanut manguguk
- Sorlukkut illumut anersaarnerit ilutigalugu seqqataat maqissavat
- Sorluuppit illua aamma taamaaliuk, seqqataatip nuua imermut nilleranilu kissanngitsumut errorrorsinnaavat.
- Seqqataatip nuua peerneqssanngilaq

Seqqataat imaarneqavissinnaasanngimmat seqqaataammi annertussutsimit nalunaarsimasumit annertunerusumik imaqarsinnaanera maluginiaruk. Minnerpaamik 10 ml. maqineqarsinaasarpog. Inuit ataasiakkaat pisariaqartitsinerat assigiinngilaq. Nakorsap annertussusiliussarippagu taanna tamatigit malissavat.

Zymelin ingasaassimagukku

Paasissutissiissut naapertorlugu nakorsamilluunniit innersuussutaasumik ingasaassisimaguit peqqiillioruillu nakorsaq, ajoqusersimasunut nakorsiartarfik nakorsaaterisorluunniit attavigiuk. Ingasaassisimanermut ersiutit tassaapput timip kissarnerata malunnaatilmik apparnera, kiakkerujussuarneq, puunganeq, niaqorlunneq, tillerit sukkatsillutillu akuttoqatigiigunnaarnerat, aap taqqanut naqitsinerata qaffannera. Meeqqani marluk inorlugit ukiulinni ilisimajunnaarnermik kinguneqarsinnaavoq. Kukkunikkut soorlu qanikkut saqqassimagaanni taamatuttaaq pisoqarsinnaavoq.

Zymelin puigorsimagukku

Eqqaaniariarukku kuseriarit. Ullormut annerpaamik pingasoriarsinnaavat.

4. Kingunerluutit

Nakorsaat nakorsaattit allatulli kingunerluuteqarpoq inuilli tamarmik kingunerluuteqartitsisanngillat.

Nalinginnaasut (atuisut 100-uuppata ataatsip qulillu akornanniittunit misigineqartartut):

Sorlukkut iggissakkullu qasilisitsineq, sorluuit ameraasaata panerlunilu qasillernera/aappillernera, tangajortorneq, kakkilertaneq.

Nalinginnaanngitsut (atuisut 1.000-iuppata ataatsip qulillu akornanniittunit misigineqartartut): Milinngatsineq pingaartumik akulikippallaamik sivisuallaamilluunniit atuinermi.

Qaqutigoorluinnartut (atuisut 10.000-iuppata ataatsimit ikinnerusunit misigineqartartut): Sapigaqarnermut ersiutit ulorianaatillit soorlu aniorninneq, anerkilliorneq, tillerit akulikillinerat akuttoqatigiigunnaarneralluunniit, kiinnap toqqaasullu pullalernerat. Taama pisoqassappat ingerlaannaq nakorsiassaattit ambulancimilluunniit sianerlutit.

Qaqutigut allanik ulorianaateqanngitsunik kingunerluuteqartoqarsinnaasarpog. Kingunerluutaasinnaasut taakku paasisaqarfigerusukkukkit nakorsaq nakorsaaterisorluunniit aperiuk.

Kingunerluutit nalunaarutigineqarnissaat

Kingunerluummik malussaruit, nakorsaq, peqqissaasoq nakorsaaterisorluunniit oqaluuttariaqarpat.

Kingunerluutaasinnaasut paasissutissiissummi matumani ilaanngitsut aamma matumani pineqarput. Illit ilaqqatilluunniit kingunerluutit pillugit toqqaannartumik Sundhedsstyrelsimut www.meldenbivirkning.dk -mut imal. e-mailikkut: sst@sst.dk allakkatigullu nalinginnaasutigut: Axel Heides Gade 1, DK-2300 København S, imal.

oqarasuaatikkut nalunaaruteqarnissamut skemamik immersugassamik piniarnikkut nalunaaruteqarsinnaavusi. Kingunerluutininik nalunaaruteqarnikkut nakorsaatiip isumannaatsuunissaanut paasissutissanik annertunerusunik pissarsinissamut ikiuutissaatit.

5. Sumiitinnissaa

Zymelin meeqqat inugaannut inissiguk.

Atorneqarfissaannut killiliussaq puuani allassimasoq qaammat naareersimappat atorneqassanngilaq.

6. Imartussusaa paasissutissallu allat

Nakorsaatiit amiakkui tamatigut nakorsaatiilerisumut utertittakkit.

Zymelin-ip sordlunnut seqqattaatiip asiunaveersaateqanngitsup 0,5 mg/ml imal. 1 mg/ml akui:

- Nakorsaatiitaa: xylometazolinhydrochlorid.
- Akui allat: dinatriumphosphatdihydrat (E 339), natriumchlorid, natriumdihydrogenphosphatdihydrat, natriumedetat imerlu sukuluiagaq.

Isikkua imartussusaalu

Zymelin sordlunnut seqqataat akimut ersippoq qalipaateqaranilu.

Zymelin puiaasaaraq kuseriartaat 10 ml-inik imaqarpoq.

Zymelin nunani allani atorfissaqarterukku, nakorsaati xylometazolinhydrochlorid-imik akulik apequtigiuk.

Nioqquteqarnissamut akuersissutilik

Takeda Pharma A/S Dybendal Alle 10 DK-2630 Taastrup

Tunisassiortoq

Takeda Nycomed AS Solbærvegen 5 N-2409 Elverum Norge

Imal. Takeda GmbH Robert-Bosch-Str. 8 78224 Singen Tyskland

Paasissutissiissut kingullermik nutarterneqarpoq marts 2014